

# BOSS

HUGO BOSS

BEDIENUNGSANLEITUNG FÜR UHREN

## BOSS BLACK

### UHREN MIT EINFACHEN FUNKTIONEN

- Modelle mit 2 oder 3 Zeigern 3
- Modelle mit 2 oder 3 Zeigern und Datumsanzeige 4
- Modelle mit 3 Zeigern und Wochentags-/Datumsanzeige 5

### UHREN MIT MEHREREN FUNKTIONEN

- Modelle mit 3 Zeigern und kleiner Sekunde 6
- Modelle mit 3 Zeigern und Datumsanzeige 7
- Modelle mit mehreren Zählern für Wochentag, Datum und 24-Stundenanzeige 8
- Modelle mit mehreren Zählern für Wochentag, Datum und Mondphase 9

### CHRONOGRAPHENMODELLE

- Modelle mit kleinem Chronographen-Sekundenzeiger bei 6 Uhr 10
- Einfacher Chronograph mit Chronographen-Sekundenzeiger 11
- Fliegerchronograph 1/10 Sekunde 12
- Chronograph 1/5 Sekunde 13

### CHRONOGRAPHEN MIT KOMPLEXEN FUNKTIONEN

- Regatta-Chronograph 14
- Racing-Chronograph 15 - 17
- Worldtimer-Chronograph 18

### AUTOMATIKUHREN

- 19 - 20

## BOSS ORANGE

### DIGITALUHREN

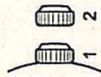
- Modelle mit einfacher Digitalanzeige 22
- Chronographenmodelle mit Digitalanzeige 23
- Chronographenmodelle mit Analog- und Digitalanzeige 24

### ANALOGUHREN

- Modelle mit 2 oder 3 Zeigern und Datum 25
- Modelle mit mehreren Zählern für Wochentag, Datum und 24-Stundenanzeige 26

## UHREN MIT EINFACHEN FUNKTIONEN

### Modelle mit 2 oder 3 Zeigern

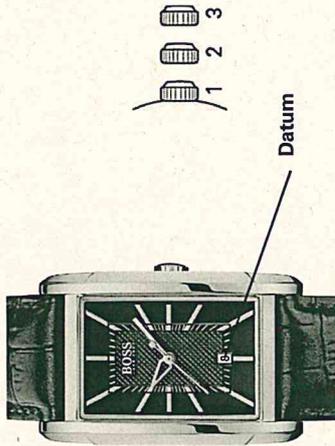


#### Kronenpositionen:

- Position 1 - Normalposition.  
Krone gegen das Gehäuse gedrückt.
- Position 2 - Einstellen der UHRZEIT:  
Drehen Sie die Krone im oder gegen den Uhrzeigersinn.

## UHREN MIT EINFACHEN FUNKTIONEN

### Modelle mit 2 oder 3 Zeigern und Datumsanzeige



#### Kronenpositionen:

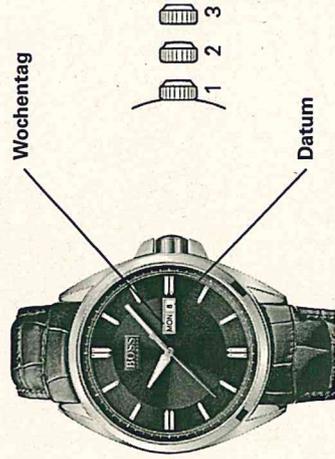
- Position 1 - Normalposition.  
Krone gegen das Gehäuse gedrückt.
- Position 2 - Einstellen des DATUMS:  
Drehen Sie die Krone im Uhrzeigersinn.
- Position 3 - Einstellen der UHRZEIT:  
Drehen Sie die Krone im oder gegen den Uhrzeigersinn.

**HINWEIS:** Die Einstellung des Datums beeinträchtigt die Funktion der Uhr nicht. Bei laufender Uhr wechselt das Datum in der Zeitspanne zwischen 21.00 Uhr und 03.00 Uhr.

4

## UHREN MIT EINFACHEN FUNKTIONEN

### Modelle mit 3 Zeigern und Wochentags-/Datumsanzeige



#### Kronenpositionen:

- Position 1 - Normalposition.  
Krone gegen das Gehäuse gedrückt.
- Position 2 - Einstellen des DATUMS und des WOCHENTAGS\*:  
Drehen Sie die Krone im Uhrzeigersinn, um das DATUM einzustellen, und gegen den Uhrzeigersinn, um den WOCHENTAG einzustellen.

**HINWEIS:** Der WOCHENTAG kann auf **Englisch** oder auf **Spanisch** angezeigt werden. Wenn Sie die Krone gegen den Uhrzeigersinn drehen, erscheint zunächst die englische Version und wenn Sie die Krone einen Schritt weiter drehen, erscheint das Wort auf Spanisch. Wählen Sie die Sprache einfach, indem Sie die Krone drehen und bei der gewünschten Sprache zurück in die Position 1 drücken. Die Anzeige wird in der gewünschten Sprache bleiben.

#### Position 3 - Einstellen der UHRZEIT:

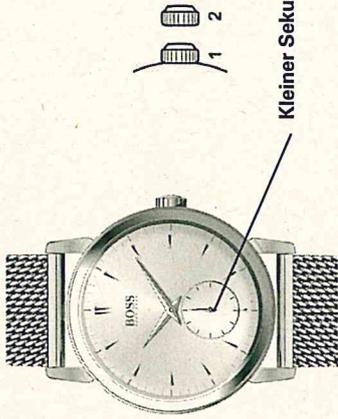
Drehen Sie die Krone im oder gegen den Uhrzeigersinn.

\***ACHTUNG:** Stellen Sie nie den WOCHENTAG ein, wenn sich die Zeiger zwischen 21.00 Uhr und 04.00 Uhr befinden, da sonst der Kalendermechanismus beschädigt werden könnte.

**HINWEIS:** Das DATUM muss am ersten Tag jedes Monats, der auf einen Monat mit weniger als 31 Tagen folgt, neu eingestellt werden.

5

## UHREN MIT MEHREREN FUNKTIONEN Modelle mit 3 Zeigern und kleiner Sekunde

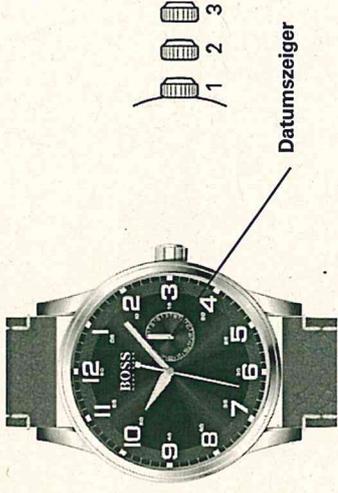


Kleiner Sekundenzeiger

### Kronenpositionen:

- Position 1 - Normalposition.  
Krone gegen das Gehäuse gedrückt.
- Position 2 - Einstellen der UHRZEIT:  
Drehen Sie die Krone im oder gegen den Uhrzeigersinn.

## UHREN MIT MEHREREN FUNKTIONEN Modelle mit 3 Zeigern und Datumsanzeige



Datumszeiger

### Kronenpositionen:

- Position 1 - Normalposition.  
Krone gegen das Gehäuse gedrückt.
- Position 2 - Einstellen des DATUMSZAHLERS:  
Drehen Sie die Krone im oder gegen den Uhrzeigersinn.
- Position 3 - Einstellen der UHRZEIT:  
Drehen Sie die Krone im oder gegen den Uhrzeigersinn.

## UHREN MIT MEHREREN FUNKTIONEN

Modelle mit mehreren Zählern für Wochentag, Datum und 24-Stundenanzeige



### Kronenpositionen:

- Position 1 - Normalposition.  
Krone gegen das Gehäuse gedrückt.
- Position 2 - Einstellen des DATUMS\*:  
Drehen Sie die Krone im Uhrzeigersinn, um den DATUMSZEIGER vorwärts zu bewegen. Wenn der Zeiger das gewünschte Datum anzeigt, drücken Sie die Krone zurück in die Position 1.
- Position 3 - Einstellen der UHRZEIT und des WOCHENTAGS:  
Drehen Sie die Krone im Uhrzeigersinn, bis der WOCHENTAGSZEIGER den gewünschten Wochentag anzeigt. Drehen Sie die Krone anschließend weiter im Uhrzeigersinn, bis die Stunden-, Minuten- und 24-Stundenzeiger die gewünschte UHRZEIT anzeigen.

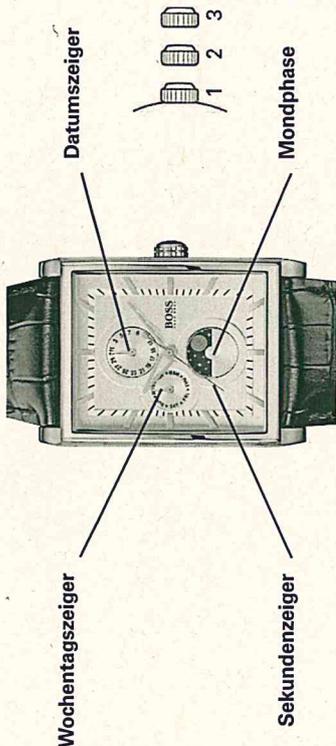
\*ACHTUNG: Stellen Sie nie das DATUM ein, wenn sich die Zeiger zwischen 21:00 Uhr und 01:00 Uhr befinden, da sonst der Kalendermechanismus beschädigt werden könnte.

HINWEIS: Das DATUM muss am ersten Tag jedes Monats, der auf einen Monat mit weniger als 31 Tagen folgt, neu eingestellt werden.

8

## UHREN MIT MEHREREN FUNKTIONEN

Modelle mit mehreren Zählern für Wochentag, Datum und Mondphase



### Einstellen des WOCHENTAGS:

Ziehen Sie die Krone genau dann in die Position 3 heraus, wenn sich der Sekundenzeiger bei 12:00 Uhr befindet.

Drehen Sie die Krone im Uhrzeigersinn, um den WOCHENTAG einzustellen. Jedes Mal, wenn die Stunden- und Minutenzeiger eine vollständige 24-Stundenumdrehung vollenden, rückt der WOCHENTAGSZEIGER einen Tag vor.

### HINWEIS:

Wenn Sie den WOCHENTAG durch Drehen gegen den Uhrzeigersinn einstellen, kann es sein, dass das DATUM um Mitternacht nicht automatisch vorrückt.

Der WOCHENTAG wechselt zwischen Mitternacht (0:00 Uhr) und 05:30 Uhr oder etwas später automatisch

### Einstellen der UHRZEIT:

HINWEIS: Sie müssen erst den WOCHENTAG einstellen, bevor Sie die Stunden- und Minutenzeiger einstellen.

Ziehen Sie die Krone in die Position 3 heraus und drehen Sie sie im Uhrzeigersinn bis die Stunden- und Minutenzeiger die gewünschte UHRZEIT anzeigen.

### Einstellen der UHRZEIT auf die Sekunde genau:

Ziehen Sie die Krone in die Position 3 heraus und drehen Sie den Minutenzeiger 5 Minuten über die gewünschte UHRZEIT hinaus. Drehen Sie die Krone anschließend langsam gegen den Uhrzeigersinn, um den Minutenzeiger auf den richtigen Minutenstrich auszurichten.

Nehmen Sie ein präzises Zeitsignal, zum Beispiel von einem Nachrichtenradio, sobald das Tonsignal die exakte Zeit anzeigt, drücken Sie die Krone in die Position 1. Die Uhr und der Sekundenzeiger setzen sich nun auf die Sekunde genau eingestellt wieder in Gang.

### HINWEIS:

Stellen Sie vor dem Einstellen der Uhrzeit sicher, dass Sie AM/PM korrekt eingestellt haben. Sobald der Tag wechselt, ändert die Uhr auf AM (ante meridiem = Vormittag).

Der WOCHENTAG wechselt zwischen Mitternacht (0:00 Uhr) und ca. 5:30 Uhr automatisch.

### Einstellen der MONDPHASE

Ziehen Sie die Krone in die Position 2 heraus.

Drehen Sie die Krone im Uhrzeigersinn, um die Mondphasenscheibe vorwärts zu bewegen.

## CHRONOGRAPHENMODELLE

### Einfache Chronographenmodelle mit kleinem Chronographen-Sekundenzeiger bei 6 Uhr



#### Kronenpositionen:

Position 1 - Normalposition.  
Krone gegen das Gehäuse gedrückt.

Position 2 - Einstellen der UHRZEIT:  
Drehen Sie die Krone gegen den Uhrzeigersinn.

#### Verwendung des Chronographen:

Mit der Chronographenfunktion dieses Modells können Sie ein Ereignis über eine Dauer von 59 Minuten und 59 Sekunden auf die Sekunde genau messen. Verwenden Sie für die Zeitnahme die Drücker A und B.

**WICHTIG:** Bevor die Zeitnahme gestartet wird, muss sich die Krone in der Position 1 befinden und die Chronographenzeiger müssen auf 60 (null) gestellt sein. Verwenden Sie die Chronographenfunktion nie, wenn sich die Krone in der Position 2 befindet. Betätigen Sie vor der Zeitnahme gegebenenfalls den Drücker B, um die Chronographenzeiger auf null zurückzustellen.

#### Einfache Chronographenfunktionen:

Zeitnahme eines einzelnen fortlaufenden Ereignisses:

1. Betätigen Sie den Drücker A, um die Zeitnahme zu starten.
2. Betätigen Sie erneut den Drücker A, um die Zeitnahme zu stoppen.
3. Betätigen Sie den Drücker B, um den Chronographen auf null zurückzustellen.

Zeitnahme einer Serie an Ereignissen kurzer Dauer (beispielsweise die exakte Dauer eines Fußballspiels, das oft unterbrochen wird):

1. Betätigen Sie den Drücker A zu Beginn des Spiels, um die Zeitnahme zu starten.
2. Betätigen Sie den Drücker A erneut, um die Zeitnahme zu stoppen, sobald das Spiel unterbrochen wird.
3. Betätigen Sie erneut den Drücker A, sobald weitergespielt wird.
4. Wiederholen Sie die Schritte 2 und 3 bis zum Ende des Spiels.
5. Betätigen Sie den Drücker B, um den Chronographen auf null zurückzustellen.

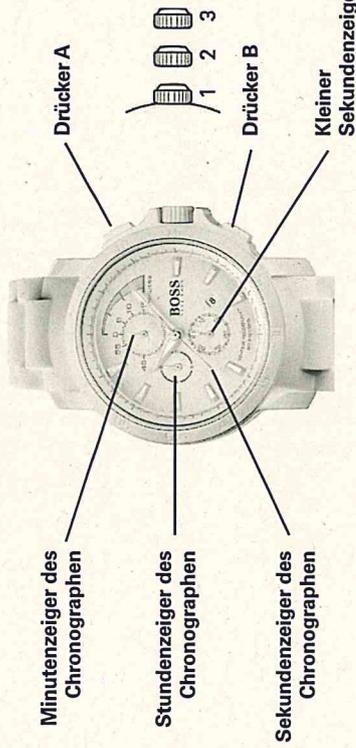
#### Synchronisation der Chronographenzeiger:

Nach einem Batteriewechsel oder einem Fehler kann es sein, dass Sie den Sekundenzeiger des Chronographen wieder genau auf die Nullposition ausrichten müssen:

1. Ziehen Sie die Krone in die Position 2 heraus.
2. Betätigen Sie den Drücker A, um den Sekundenzeiger des Chronographen auszurichten. Bei jedem Betätigen des Drückers A rückt der Sekundenzeiger des Chronographen eine Sekunde vor. Drücken Sie anhaltend auf den Drücker A, um den Zeiger rasch vorrücken zu lassen.
3. Drücken Sie die Krone wieder in die Position 1 zurück, sobald der Zeiger korrekt ausgerichtet ist.

## CHRONOGRAPHENMODELLE

### Einfache Chronographenmodelle mit zentralem Sekundenzeiger des Chronographen und Datum



#### Kronenpositionen:

Position 1 - Normalposition.  
Krone gegen das Gehäuse gedrückt.

Position 2 - Einstellen des DATUMS\*:  
Drehen Sie die Krone gegen den Uhrzeigersinn.

Position 3 - Einstellen der UHRZEIT:  
Drehen Sie die Krone im oder gegen den Uhrzeigersinn.

**\*ACHTUNG:** Stellen Sie nie das Datum ein, wenn die Zeiger sich zwischen 21:00 Uhr und 01:00 Uhr befinden, da sonst der Kalendermechanismus beschädigt werden könnte.

**HINWEIS:** Das DATUM muss am ersten Tag jedes Monats, der auf einen Monat mit weniger als 31 Tagen folgt, neu eingestellt werden.

#### Verwendung des Chronographen:

Mit der Chronographenfunktion dieses Modells können Sie ein Ereignis mit einer Dauer von bis zu 59 Minuten und 59 Sekunden auf die Sekunde genau messen. Betätigen Sie die Drücker A und B, um den Chronographen zu verwenden.

**WICHTIG:** Bevor die Zeitnahme gestartet wird, muss sich die Krone in der Position 1 befinden und die Chronographenzeiger müssen auf 60 (null) gestellt sein. Verwenden Sie die Chronographenfunktion nie, wenn sich die Krone in der Position 2 oder 3 befindet. Betätigen Sie vor der Zeitnahme gegebenenfalls den Drücker B, um die Chronographenzeiger auf null zurückzustellen.

#### Einfache Chronographenfunktionen:

Zeitnahme eines einzelnen fortlaufenden Ereignisses:

1. Betätigen Sie den Drücker A, um die Zeitnahme zu starten.
2. Betätigen Sie erneut den Drücker A, um die Zeitnahme zu stoppen.
3. Betätigen Sie den Drücker B, um den Chronographen auf null zurückzustellen.

Zeitnahme einer Serie an Ereignissen kurzer Dauer (beispielsweise die exakte Dauer eines Fußballspiels, das oft unterbrochen wird):

1. Betätigen Sie den Drücker A zu Beginn des Spiels, um die Zeitnahme zu starten.
2. Betätigen Sie den Drücker A erneut, um die Zeitnahme zu stoppen, sobald das Spiel unterbrochen wird.
3. Betätigen Sie erneut den Drücker A, sobald weitergespielt wird.
4. Wiederholen Sie die Schritte 2 und 3 bis zum Ende des Spiels.
5. Betätigen Sie den Drücker B, um den Chronographen auf null zurückzustellen.

#### Synchronisation der Chronographenzeiger:

Nach einem Batteriewechsel oder einem Fehler kann es sein, dass Sie den Sekundenzeiger des Chronographen wieder genau auf die Nullposition ausrichten müssen:

1. Ziehen Sie die Krone in die Position 2 heraus.
2. Betätigen Sie den Drücker A, um den Sekundenzeiger des Chronographen auszurichten. Bei jedem Betätigen des Drückers A rückt der Sekundenzeiger des Chronographen eine Sekunde vor. Drücken Sie anhaltend auf den Drücker A, um den Zeiger rasch vorrücken zu lassen.
3. Drücken Sie die Krone wieder in die Position 1 zurück, sobald der Zeiger korrekt ausgerichtet ist.

## CHRONOGRAPHENMODELLE

### Fliegerchronographenmodelle 1/10 Sekunde



#### Kronenpositionen:

- Position 1 - Normalposition.  
Krone gegen das Gehäuse gedrückt.
- Position 2 - Einstellen des DATUMS\*:  
Drehen Sie die Krone gegen den Uhrzeigersinn, um das DATUM einzustellen.
- Position 3 - Einstellen der UHRZEIT:  
Drehen Sie die Krone im oder gegen den Uhrzeigersinn.

**\*ACHTUNG:** Stellen Sie nie das Datum ein, wenn die Zeiger sich zwischen 21.00 Uhr und 01.00 Uhr befinden, da sonst der Kalendermechanismus beschädigt werden könnte.

**HINWEIS:** Das DATUM muss am ersten Tag jedes Monats, der auf einen Monat mit weniger als 31 Tagen folgt, neu eingestellt werden.

#### Einstellen der Uhrzeit:

- Ziehen Sie die Krone genau dann in die Position 3 heraus, wenn sich der kleine Sekundenzeiger auf 60 Sekunden befindet. Die Uhr wird angehalten.
- Drehen Sie die Krone im oder gegen den Uhrzeigersinn, um die Zeiger auf die gewünschte Uhrzeit einzustellen. Achten Sie dabei darauf, dass das Datum um Mitternacht und nicht am Mittag wechselt.
- Stellen Sie die Zeiger leicht vor der gewünschten Uhrzeit ein und drehen Sie dann die Krone langsam gegen den Uhrzeigersinn, um den Minutenzeiger genau auf den entsprechenden Minutenstrich auszurichten.
- Verwenden Sie ein präzises und zuverlässiges Zeitsignal (beispielsweise einer Radiostation). Drücken Sie die Krone beim Erhöhen des Zeitsignals wieder gegen das Gehäuse in die Position 1 zurück. Die Uhr läuft mit der exakten Uhrzeit weiter.

#### Einstellen des Datums:

- Ziehen Sie die Krone in die Position 2 heraus.
- Drehen Sie die Krone im oder gegen den Uhrzeigersinn, um die Zeiger auf die gewünschte Uhrzeit einzustellen. Achten Sie dabei darauf, dass das Datum um Mitternacht und nicht am Mittag wechselt.

12

## CHRONOGRAPHENMODELLE

### Chronographenmodelle 1/5 Sekunde mit retrogradem Minutenzähler und 24-Stundenzeiger



#### Split-Funktion:

Zwischenzeitnahme während eines Rennens:

- Betätigen Sie den Drücker A, um die Zeitnahme zu starten.
- Betätigen Sie den Drücker B, um die Zeitnahme zu unterbrechen.
- Lesen Sie die Zwischenzeit ab.
- Betätigen Sie den Drücker B, um die Zeitnahme wieder aufzunehmen. Die Zeiger kehren zu der seit Beginn der Zeitnahme verstrichenen Zeit wieder zurück.
- Betätigen Sie erneut den Drücker B, um eine zweite Zwischenzeit abzulesen.

Wiederholen Sie die Schritte 2 bis 4, um weitere Zwischenzeiten abzulesen.

- Betätigen Sie den Drücker A, um den Chronographen zu stoppen.
- Lesen Sie die Gesamtzeit ab.

- Betätigen Sie den Drücker B, um den Chronographen auf null zurückzustellen.

**HINWEIS:** Der 1/5-Sekundenzeiger hält nach 10 Minuten an, die Zeitnahme läuft jedoch weiter.

#### Synchronisation der Chronographenzeiger:

Nach einem Batteriewechsel oder einem Fehler kann es sein, dass die Zeiger der 1/5-Sekunde, Sekunden, Minuten und Stunden wieder genau auf ihre Nullpositionen ausgerichtet müssen.

**HINWEIS:** Bitte führen Sie die Schritte unbedingt in der angegebenen Reihenfolge durch:

- Ziehen Sie die Krone in die Position 3 heraus.
- Halten Sie den Drücker B während 2 Sekunden gedrückt und lassen Sie ihn dann los.
- Drehen Sie die Krone, bis der Minutenzeiger des Chronographen seine Nullposition erreicht hat.
- Halten Sie erneut den Drücker B während 2 Sekunden gedrückt und lassen Sie ihn dann los.
- Drehen Sie die Krone, bis der Sekundenzeiger seine Nullposition erreicht hat.
- Halten Sie ein drittes Mal den Drücker B während 2 Sekunden gedrückt und lassen Sie ihn dann los.
- Drehen Sie die Krone, bis die Zeiger der Minuten und der Stunden ihre Nullposition erreicht haben.
- Halten Sie gegebenenfalls den Drücker B während 2 Sekunden gedrückt und lassen Sie ihn dann los, um die Ausrichtung des Sekundenzeigers des Chronographen vorzunehmen.
- Drücken Sie die Krone wieder in die Position 1 zurück, sobald der Chronographenzeiger ausgerichtet ist.

13

#### Einstellen des Datums und der Uhrzeit:

##### Kronenpositionen:

- Position 1 - Normalposition.  
Krone gegen das Gehäuse gedrückt.
- Position 2 - Einstellen des DATUMS\*:  
Drehen Sie die Krone im Uhrzeigersinn.
- Position 3 - Einstellen der UHRZEIT:  
Drehen Sie die Krone im oder gegen den Uhrzeigersinn.

**\*HINWEIS:** Wenn das DATUM zwischen 21.00 Uhr und 03.00 Uhr eingestellt wird und automatische Kalenderwechsel durchgeführt werden, kann es sein, dass das Datum am folgenden Tag nicht automatisch wechselt.

#### Verwendung des Chronographen:

Mit der Chronographenfunktion dieser Uhr können Sie ein Ereignis von einer Dauer bis zu 20 Minuten auf die 1/5 Sekunde genau messen. Verwenden Sie für die Zeitnahme die Drücker A und B.

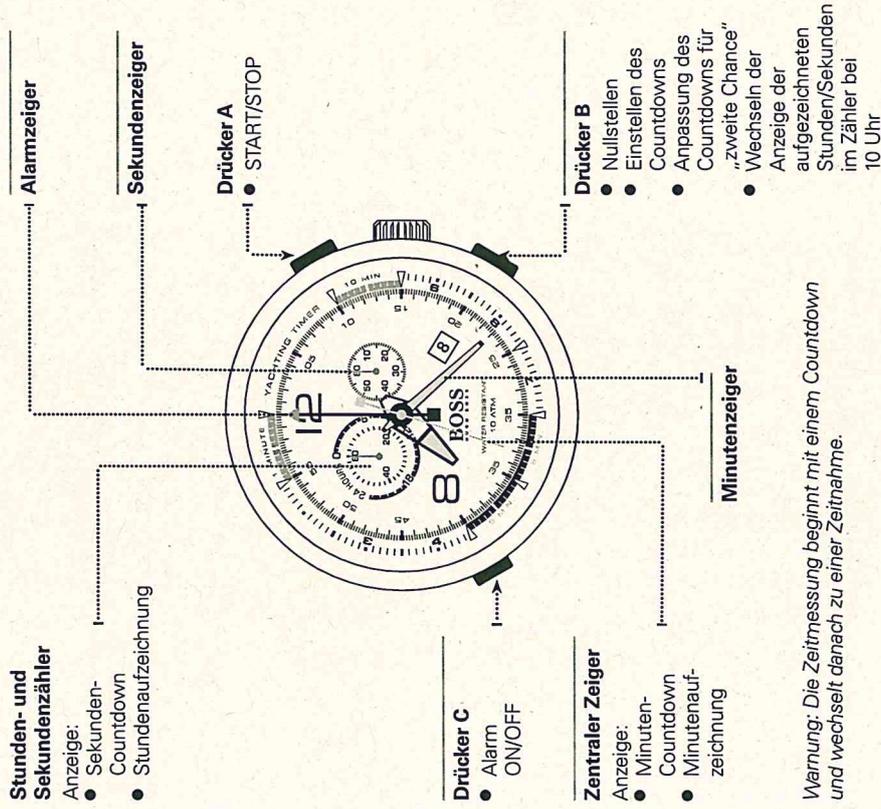
**WICHTIG:** Bevor die Zeitnahme gestartet wird, muss sich die Krone in der Position 1 befinden und die Chronographenzeiger müssen auf 60 (null) gestellt sein. Verwenden Sie die Chronographenfunktion nie, wenn sich die Krone in der Position 2 oder 3 befindet. Betätigen Sie vor der Zeitnahme gegebenenfalls den Drücker B, um die Chronographenzeiger auf null zurückzustellen.

#### Einfache Chronographenfunktionen:

Zeitnahme eines einzelnen fortlaufenden Ereignisses:

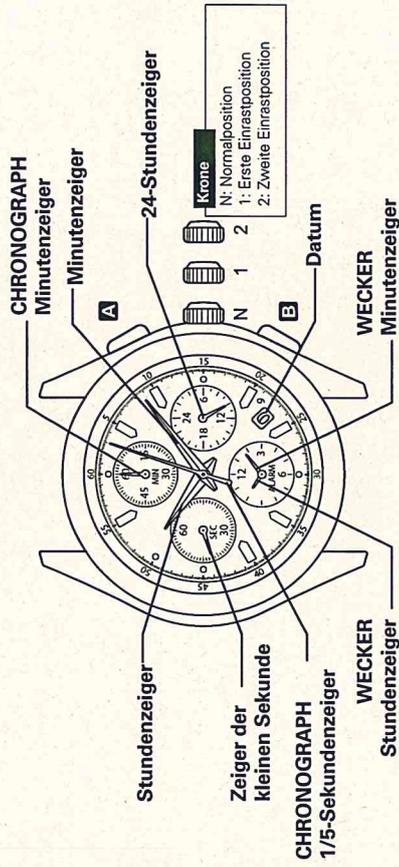
- Betätigen Sie den Drücker A, um die Zeitnahme zu starten.
- Betätigen Sie erneut den Drücker A, um die Zeitnahme zu stoppen.
- Betätigen Sie den Drücker B, um den Chronographen auf null zurückzustellen.

## CHRONOGRAPHEN MIT KOMPLEXEN FUNKTIONEN Regatta-Chronograph



14

## CHRONOGRAPHEN MIT KOMPLEXEN FUNKTIONEN Racing-Chronograph

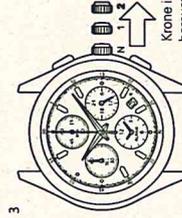


Einstellen der Uhrzeit und des Datums:



- Ziehen Sie die Krone in die erste Einrastposition heraus.

- Drehen Sie die Krone im Uhrzeigersinn, bis das Datum des Vortages angezeigt wird.  
Hinweis: Stellen Sie das Datum nie zwischen 21:00 Uhr und 01:00 Uhr ein, um den Vorgang des Datumswechsels nicht zu beeinträchtigen.

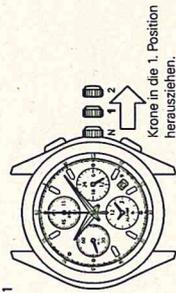


- Ziehen Sie die Krone genau dann in die zweite Einrastposition heraus, wenn sich der Sekundenzeiger auf 12 Uhr befindet.  
Hinweis: Nur das zweite Zeihendrehen für das Zurückziehen der Krone in die zweite Einrastposition befindet, werden die Zeiger automatisch auf null zurückgestellt.

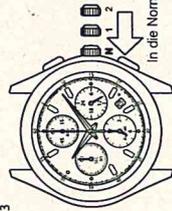
15

## CHRONOGRAPHEN MIT KOMPLEXEN FUNKTIONEN Racing-Chronograph

### Einstellen des Weckers:



- Ziehen Sie die Krone in die erste Einrastposition heraus.

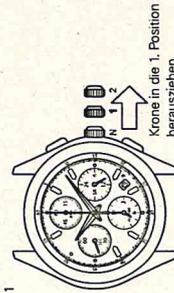


- Drücken Sie die Krone wieder in die Normalposition zurück.  
Hinweis: Die Weckfunktion wird automatisch aktiviert.



- Betätigen Sie mehrmals den Drücker A, um die Weckerzeit auf die gewünschte Weckzeit zu stellen.  
Hinweis: Wenn Sie den Drücker B gedrückt halten, rücken die Zeiger rasch vor.
- Betätigen Sie anschließend den Drücker A, um den Wecker in Gang zu setzen.

In die Normalposition zurückdrücken

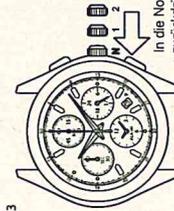


### Annulieren der eingestellten Weckzeit:

- Ziehen Sie die Krone in die erste Einrastposition heraus.



- Halten Sie den Drücker B gedrückt, bis die Weckerzeit auf der aktuellen Uhrzeit zu stehen kommen.  
Hinweis: Wenn Sie den Drücker B gedrückt halten, rücken die Weckerzeit rasch vor.



- Drücken Sie die Krone wieder in die Normalposition zurück.  
Hinweis: Die Weckfunktion wird automatisch deaktiviert.

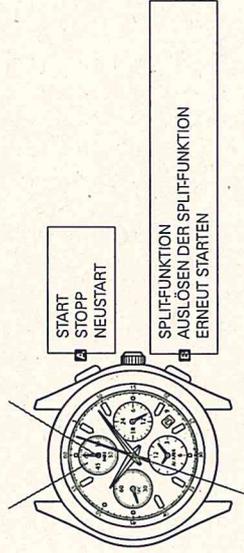
## CHRONOGRAPHEN MIT KOMPLEXEN FUNKTIONEN Racing-Chronograph

### Verwendung der Chronographenfunktionen:

Dieser Chronograph kann eine Zeitspanne von bis zu 59' 59" in 1/5-Sekundenschritten messen.  
Nach 60 Minuten zählt er die Stunden von 0 bis 12.  
Nach 12 Stunden stoppt der Chronograph automatisch.

### CHRONOGRAPH Minutenanzeige

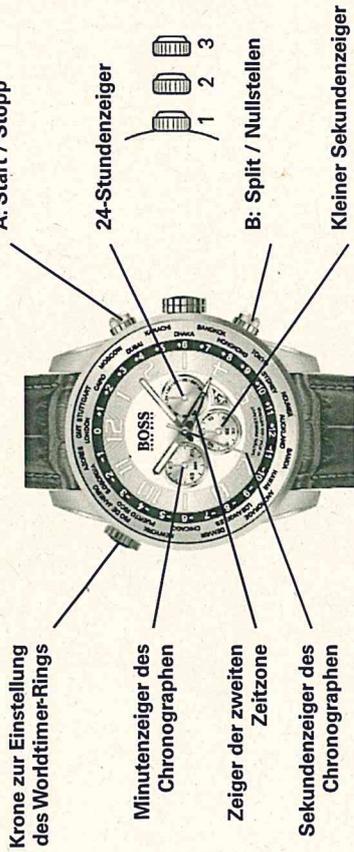
### CHRONOGRAPH Minutenzeiger



### CHRONOGRAPH 1/5-Sekundenzeiger

## CHRONOGRAPHEN MIT KOMPLEXEN FUNKTIONEN

### Worldtimer-Chronograph



## AUTOMATIKUHREN

### Standardmodelle mit 2 oder 3 Zeigern



#### Kronenpositionen:

- Position 1 - Normalposition.  
Krone gegen das Gehäuse gedrückt.
- Position 2 - Einstellen des DATUMS und der UHRZEIT\*.  
Drehen Sie die Krone für die Einstellung des DATUMS im Uhrzeigersinn über Mitternacht hinaus, um das DATUM voranzurücken.  
Um NUR die UHRZEIT einzustellen, drehen Sie die Krone im oder gegen den Uhrzeigersinn.  
Krone im oder gegen den Uhrzeigersinn, drehen Sie die Krone im oder gegen den Uhrzeigersinn. Der Zeiger für die Ortszeit und der Zeiger für die Zeit der zweiten Zeitzone sind miteinander verbunden, um die Zeit für beide einzustellen.
- \*HINWEIS: Wenn das DATUM zwischen 21.00 Uhr und 03.00 Uhr eingestellt wird und automatische Kalenderwechsel durchgeführt werden, kann es sein, dass das Datum in den Zeitzonen nicht automatisch wechselt.

#### Einfache Chronographenfunktionen:

- Zeitmahme eines einzelnen fortlaufenden Ereignisses:
1. Betätigen Sie den Drücker A, um die Zeitmahme zu starten.
  2. Betätigen Sie erneut den Drücker A, um die Zeitmahme zu stoppen.
  3. Betätigen Sie den Drücker B, um den Chronographen auf null zurückzustellen.
- Zeitmahme einer Serie an Ereignissen kurzer Dauer (beispielsweise die exakte Dauer eines Fußballspiels, das oft unterbrochen wird):
1. Betätigen Sie den Drücker A zu Beginn des Spiels, um die Zeitmahme zu starten.
  2. Betätigen Sie den Drücker A erneut, um die Zeitmahme zu stoppen, sobald das Spiel unterbrochen wird.
  3. Betätigen Sie erneut den Drücker A, sobald weitergespielt wird.
  4. Wiederholen Sie die Schritte 2 und 3 bis zum Ende des Spiels.

5. Betätigen Sie den Drücker B, um den Chronographen auf null zurückzustellen.

#### Synchronisation der Chronographenzeiger:

- Nach einem Batteriewechsel oder einem Fehler kann es sein, dass Sie den Sekundenzeiger des Chronographen wieder genau auf die Nullposition ausrichten müssen:
1. Ziehen Sie die Krone in die Position 2 heraus.
  2. Betätigen Sie den Drücker A, um den Sekundenzeiger des Chronographen auszurichten. Bei jedem Betätigen des Drückers A rückt der Sekundenzeiger des Chronographen eine Sekunde vor.
  - Drücken Sie anhaltend auf den Drücker A, um den Zeiger rasch vorwärts zu lassen.
  3. Drücken Sie die Krone wieder in die Position 1 zurück, sobald der Zeiger korrekt ausgerichtet ist.

#### GMT-Funktionen:

- Der zentrale rote Zeiger gibt die Uhrzeit einer zweiten Zeitzone an. Um die Uhrzeit der zweiten Zeitzone einzustellen, ziehen Sie die Krone in die Position 2 heraus und drehen Sie sie gegen den Uhrzeigersinn, bis der rote Zeiger auf dem Worldtimer-Ring auf die Großstadt der gewünschten Zeitzone zeigt.
- Drücken Sie die Krone anschließend wieder in die Position 1 zurück.

#### Worldtimer-Funktion:

- Über die Krone bei 10 Uhr kann der im Zifferblatt im Inneren der Uhr integrierte Ring mit Skala bedient werden. Für die Drehung des Ringes ist es nicht notwendig, die Krone herauszuziehen.
- Der Verwender kann umgehend die Zeit in den 24 auf dem Ring aufgedruckten Weltstädten ermitteln.
- Er braucht dazu lediglich die Ziffer „0“ auf die Stadt, in der er sich gerade befindet, auszurichten. Danach liegt er zur Ortszeit die Anzahl Stunden der jeweiligen Stadt hinzu, um deren aktuelle Uhrzeit zu erfahren.
- Beispiel: Auf der oben stehenden Zeichnung ist es in London 10:10 Uhr.  
Es ist somit 10:10 Uhr + 2 Std. = 12:10 Uhr in Kairo  
10:10 Uhr + 4 Std. = 14:10 Uhr Dubai  
10:10 Uhr - 6 Std. = 04:10 Uhr in Chicago

#### Kronenpositionen:

- Position 1 - Normalposition.  
Krone gegen das Gehäuse gedrückt.
- Position 2 - Einstellen der UHRZEIT:  
Drehen Sie die Krone im oder gegen den Uhrzeigersinn.
- Manuelles Aufziehen des Automatikwerks:**  
Die Bewegungen Ihres Arms während normaler Aktivitäten im Alltag sollten ausreichen, um das Uhrwerk Ihres Automatikzeitmessers aufzuziehen. Sollten Sie Ihre Uhr jedoch einige Tage lang nicht getragen und die Uhr angehalten haben, so müssen Sie sie von Hand aufziehen, bevor Sie die Uhrzeit einstellen:
1. Ziehen Sie die Krone in die Position 1 und drehen Sie sie ungefähr 20 Umdrehungen im Uhrzeigersinn.
  2. Stellen Sie die Uhrzeit neu ein, indem Sie der oben aufgeführten Anleitung folgen.